

# SUOMEN SÄÄDÖSKOKOELMA

1999

Julkaistu Helsingissä 19 päivänä helmikuuta 1999

N:o 189—194

## SISÄLLYS

N:o		Sivu
189	Asetus kulttuuriesineiden maastaviennin rajoittamisesta .....	621
190	Asetus museovirastosta annetun asetuksen 1 §:n 9 kohdan kumoamisesta .....	623
191	Valtioneuvoston päätös saamenkieliseen ja saamen kielen opetukseen perusopetuksessa, lukiossa ja ammatillisessa koulutuksessa myönnettävän valtionavustuksen perusteista .....	624
191	Valtioneuvoston päätös saamenkieliseen ja saamen kielen opetukseen perusopetuksessa, lukiossa ja ammatillisessa koulutuksessa myönnettävän valtionavustuksen perusteista (Saamenkielinen käännös) .....	626
192	Maa- ja metsätalousministeriön eläinlääkintä- ja elintarvikeosaston päätös mehiläisten esikotelo- mädän vuoksi Ylistaron kuntaan perustettavasta rajoitusalueesta .....	628
193	Maa- ja metsätalousministeriön eläinlääkintä- ja elintarvikeosaston päätös mehiläisten esikotelo- mädän vuoksi Peräseinäjoen kuntaan perustettavasta rajoitusalueesta .....	630
194	Maa- ja metsätalousministeriön ilmoitus eräistä ministeriön päätöksistä .....	632

N:o 189

## Asetus

### kulttuuriesineiden maastaviennin rajoittamisesta

Annettu Helsingissä 12 päivänä helmikuuta 1999

Opetusministeriön toimialaan kuuluvia asioita käsittelemään määrätyn ministerin esittelystä säädetään kulttuuriesineiden maastaviennin rajoittamisesta 5 päivänä helmikuuta 1999 annetun lain (115/1999) 6, 8 ja 15 §:n nojalla:

1 §

#### *Lupahakemus*

Lupaa kulttuuriesineen maastavientiin on haettava toimivaltaiselta viranomaiselta museoviraston vahvistaman kaavan mukaisella lomakkeella. Jos esineen vienti edellyttää myös kulttuuriesineiden viennistä annetun neuvoston asetuksen (ETY) N:o 3911/92 mukaista lupaa, hakemus on kuitenkin tehtävä kulttuuriesineiden viennistä annetun neuvoston asetuksen (ETY) N:o 3911/92 soveltamista koskevista säännöksistä annetun komission asetuksen (ETY) N:o 752/93 mukaisella lomakkeella.

2 §

#### *Lupahakemukseen liitettävät tiedot*

Lupahakemukseen on liitettävä:

1) tarvittaessa valtuutus esineen maastavientiin;

2) tarvittaessa kulttuuriesineiden maastaviennin rajoittamisesta annetun lain (115/1999) 12 §:n mukainen väliaikainen maastavientikielto; sekä

3) kolme valokuvaa esineestä tai muu esinettä yksilöivä selvitys kolmena kappaleena.

Lisäksi lupaviranomainen voi ennen päätöksen tekemistä velvoittaa hakijan esittämään muita tietoja, jotka ovat tarpeen lupahakemuksen ratkaisemiseksi.

3 §

#### *Lupahakemuksen käsittely*

Lupahakemus on käsiteltävä joutuisasti. Jos hakemus on puutteellinen, sitä on täydennettävä lupaviranomaisen asettamassa määräajassa. Määräajan noudattamatta jättäminen ei estä ratkaisemasta asiaa.

## 4 §

*Väliaikainen maastavientikielto*

Kulttuuriesineiden maastaviennin rajoittamisesta annetun lain 12 §:n mukainen väliaikainen maastavientikielto annetaan museoviraston vahvistaman kaavan mukaisella lomakkeella.

## 5 §

*Lupapäätös*

Päätös, johon on liitettävä yksi valokuva ja jäljennökset lupahakemuksen liitteistä, annetaan hakemuslomakkeella. Kielteisen päätöksen tulee sisältää myös perustelut.

## 6 §

*Lupapäätösrekisteri*

Museovirasto pitää rekisteriä lupapäätöksistä. Muiden lupaviranomaisten lupapäätökset ja näiden viranhaltijoiden tekemät väliaikaisista maastavientikieltoa koskevat päätökset on lähetettävä tiedoksi museovirastolle.

Rekisterin ylläpitämistä varten museoviras-

Helsingissä 12 päivänä helmikuuta 1999

to voi antaa tarkempia ohjeita muille lupaviranomaisille.

## 7 §

*Vientiluvan esittäminen tulliviranomaiselle*

Vientilupa on esitettävä alkuperäisenä tulliviranomaiselle ennen kulttuuriesineen maastavientiä.

## 8 §

*Tarkemmat säännökset*

Asianomainen ministeriö voi antaa tarkempia säännöksiä tämän asetuksen täytäntöönpanosta.

## 9 §

*Voimaantulo*

Tämä asetus tulee voimaan 1 päivänä toukokuuta 1999.

Ennen tämän asetuksen voimaantuloa voidaan ryhtyä asetuksen täytäntöönpanon edellyttämiin toimenpiteisiin.

**Tasavallan Presidentti**  
**MARTTI AHTISAARI**

Ministeri *Suvi-Anne Siimes*

**N:o 190**

**Asetus**

**museovirastosta annetun asetuksen 1 §:n 9 kohdan kumoamisesta**

Annettu Helsingissä 12 päivänä helmikuuta 1999

Opetusministeriön toimialaan kuuluvia asioita käsittelemään määrätyn ministerin esittelystä säädetään:

1 §  
Tällä asetuksella kumotaan museovirastosta 14 päivänä helmikuuta 1992 annetun asetuksen (119/1992) 1 §:n 9 kohta, sellaisena kuin se on asetuksessa 442/1995.

2 §  
Tämä asetus tulee voimaan 1 päivänä toukokuuta 1999.

Helsingissä 12 päivänä helmikuuta 1999

**Tasavallan Presidentti**  
**MARTTI AHTISAARI**

*Ministeri Suvi-Anne Siimes*

## N:o 191

**Valtioneuvoston päätös****saamenkieliseen ja saamen kielen opetukseen perusopetuksessa, lukiossa ja ammatillisessa koulutuksessa myönnettävän valtionavustuksen perusteista**

Annettu Helsingissä 11 päivänä helmikuuta 1999

Valtioneuvosto on opetusministeriön esittelystä päättänyt opetus- ja kulttuuritoimen rahoituksesta 21 päivänä elokuuta 1998 annetun lain (635/1998) 43 §:n 2 momentin nojalla, sellaisena kuin se on laissa 1186/1998:

*Soveltamisala*

## 1 §

Kunnille ja muille koulutuksen järjestäjille myönnetään valtionavustusta saamelaisten kotiseutualueen kunnissa järjestämänsä saamenkielisen ja saamen kielen opetuksen kustannuksiin perusopetuksessa, lukiossa ja ammatillisessa koulutuksessa siten kuin tässä päätöksessä säädetään.

*Valtionavustuksen myöntämisen edellytykset*

## 2 §

Valtionavustus myönnetään perusopetuksen, lukion ja ammatillisen koulutuksen yhteenlasketuista opetustunneista. Avustuksen myöntämisen edellytyksenä on, että opetusryhmien koko on koulutuksen järjestäjää kohti keskimäärin vähintään viisi oppilasta. Koulutuksen järjestäjän tulee sisällyttää valtionavustusta koskevaan tuntimääräilmoitukseen vain ne opetustunnit, joissa yhteenlaskettujen opetusryhmien koko on keskimäärin vähintään viisi oppilasta. Perusopetuksen tuntimäärään saadaan vastaavasti lukea annettu esi- ja lisäopetus.

Opetus tulee mahdollisuuksien mukaan järjestää taloudellisesti ja tarvittaessa eri vuosiluokan oppilaista koostuvissa opetusryhmissä.

*Valtionavustuksen määräytyminen*

## 3 §

Valtionavustus myönnetään tässä päätöksessä tarkoitetusta perusopetuksesta, lukio-

koulutuksesta ja ammatillisesta koulutuksesta opetustuntia kohden aiheutuneiden keskimääräisten opetushenkilöstön palkkauskustannusten mukaisesti.

Edellä 1 momentissa tarkoitetut palkkauskustannukset opetustuntia kohden lasketaan ennalta seuraavaa varainhoitovuotta varten siten, että laskentavuotta edeltävän vuoden keskimääräiset kustannukset opetustuntia kohden muutetaan varainhoitovuoden arvioituihin kustannustasoon.

## 4 §

Koulutuksen järjestäjälle myönnetään valtionavustuksen ennakkoa, joka määräytyy varainhoitovuotta edeltävän syyskuun 20. päivän tilanteen mukaan varainhoitovuodelle arvioidun opetustuntien määrän mukaisesti.

Lopullinen valtionavustus myönnetään varainhoitovuonna toteutuneen opetustuntien määrän mukaisesti varainhoitovuotta seuraavan vuoden kesäkuun loppuun mennessä.

*Valtionavustuksen maksatus*

## 5 §

Valtionavustuksen ennakko maksetaan koulutuksen järjestäjälle kaksi kertaa vuodessa yhtä suurina erinä, ensimmäinen erä maaliskuun ja toinen erä syyskuun loppuun mennessä.

Lopullinen valtionavustus maksetaan koulutuksen järjestäjälle tai liikaa maksettu ennakko palautetaan valtiolle varainhoitovuotta seuraavan vuoden heinäkuun loppuun mennessä.

*Tietojenantovelvollisuus*

*Voimaantulosäännökset*

6 §  
Koulutuksen järjestäjän tulee opetushallituksen antamien ohjeiden mukaisesti antaa valtionavustuksen myöntämistä varten tarpeelliset tiedot opetushallitukselle.

7 §  
Tämä päätös tulee voimaan 1 päivänä maaliskuuta 1999. Tätä päätöstä sovelletaan kuitenkin jo 1 päivästä tammikuuta 1999.

Helsingissä 11 päivänä helmikuuta 1999

Opetusministeri *Olli-Pekka Heinonen*

Hallitusneuvos *Zoe Pohjanvirta*

## Nr 191

**Stáhtaráđi mearrádus****sámegiela ja sámegiela oahpahussii vuoddoahpahusas, logahagas ja ámmátlaš skuvlemis  
miedihuvvon stáhtadoarjaga vuodustusain**

Addojuvvon Helssegis 11. beaivve guovvamánus 1999

Stáhtaráđi lea oahpahusministeriija ovdanbuktimis šiehttan oahpahus- ja kulturdoaimma ruhtadeamis borgemánu 21. beaivve 1998 addojuvvon lága (635/1998) 43 §:a 2 momeantta vuodul, dakkárin go dat lea lágas 1186/1998:

*Heivehansuorgi*

## 1 §

Gielddaide ja eará skuvlema ordnejeaddjiide miedihuvvo stáhtadoarjja sámiid ruovttuguovllu gielddain ordnejuvvon sámegiela ja sámegiela oahpahusa goluide vuoddoahpahusas, logahagas ja ámmátlaš skuvlemis nugo dán mearrádusas áshuvvo.

*Stáhtadoarjaga miediheami eavttut*

## 2 §

Stáhtadoarjja miedihuvvo vuoddoahpahusa, logahaga ja ámmátlaš skuvlema oktiirehkenaston oahppadiimuin. Doarjaga miediheami eaktun lea, ahte oahpahusjoavkkuid sturrodat lea skuvlema ordnejeaddji ektui gaskamearálaččat uhcimustá vihtta oahppi. Skuvlema ordnejeaddji seahtá bidjat stáhtadoarjaga guoski diibmo-mearrealmmuhussii dušše daid oahppadiimmuid, main oktiirehkenaston oahpahusjoavkkuid sturrodat lea gaskamearálaččat uhcimustá vihtta oahppi. Vuoddoahpahusa diibmomearrái oažžu vástideaddjiláhkai rehkenastit addojuvvon ovda- ja lassioahpahusa.

Oahpahusa seahtá vejolašvuodaid mielde ordnet ekonomalaččat ja juos dárbu sierra jahkeluohká oahppiin čohkkejuvvon oahpahusjoavkkuin.

*Stáhtadoarjaga mearrašuvvan*

## 3 §

Stáhtadoarjja miedihuvvo dán mearrádusas

oaivvilduvvon vuoddoahpahusas, logahat-oahpahusas ja ámmátlaš skuvlemis oahppadiimmuid ektui boahtán gaskamearálaš oahpaheadjiid bálkágoluid mielde.

Ovdalis 1 momeanttas oaivvilduvvon bálkágolot oahppadiimmuid ektui rehkenastojit ovddalgihtii čuovvovaš váriiddikšunjagi várás nu, ahte rehkenastinjagi ovdal leahkki jagi gaskamearálaš golot oahppadiimmuid ektui rievdaduvvojit váriiddikšunjagi árvvoštallon goluiddássái.

## 4 §

Skuvlema ordnejeaddjai miedihuvvo stáhtadoarjaga ovdamáksu, mii mearrašuvvá váriiddikšunjagi ovdal leahkki čakčamánu 20. beaivve dili mielde váriiddikšunjahkái árvvoštallon oahppadiimmuid meari mielde.

Loahpalaš stáhtadoarjja miedihuvvo váriiddikšunjagi ollašuvvan oahppadiimmuid meari mielde váriiddikšunjagi čuovvovaš jagi geassemánu loahpa rádjai.

*Stáhtadoarjaga máksin*

## 5 §

Stáhtadoarjaga ovdamáksu máksojuvvo skuvlema ordnejeaddjai guokte geardde jagis seamma stuorra earrin, vuosttas earri njukčamánu ja nubbi earri čakčamánu loahpa rádjai.

Loahpalaš stáhtadoarjja máksojuvvo skuvlema ordnejeaddjai dahje menddo olu máksojuvvo ovdamáksu máhcahuvvo stáhtai váriiddikšunjagi čuovvovaš jagi suoidnemánu loahpa rádjai.

*Dieđuidaddingeatnegasvuohta*

## 6 §

Skuvlema ordnejeaddji seahká oahpahasrádđehusa addán rávvagiid mielde addit stáhtadoarjaga miediheami várás dárbbaslaš dieđuid oahpahasrádđehussii.

Helssegis 11. beaivve guovvamánus 1999

Oahpahasministtar *Olli-Pekka Heinonen*

*Fápmuiboahhtinnjuolggadusat*

## 7 §

Dát mearrádus boahká fápmui njukčamánu 1. beaivve 1999. Dát mearrádus heivehuvvo goittotge juo odđajagemánu 1. beaivve rájes 1999.

Rádđehusrádđealmmái Zoe Pohjanvirta

N:o 192

**Maa- ja metsätalousministeriön eläinlääkintä- ja elintarvikeosaston päätös****mehiläisten esikotelomädän vuoksi Ylistaron kuntaan perustettavasta rajoitusalueesta**

Annettu Helsingissä 16 päivänä helmikuuta 1999

Maa- ja metsätalousministeriön eläinlääkintä- ja elintarvikeosasto on eläintautien vastustamisesta eläinten kuljetuksessa 22 päivänä joulukuuta 1994 annetun asetuksen (1363/1994) 9 §:n nojalla päättänyt:

1 §

*Päätöksen soveltamisala*

Tämä päätös koskee Ylistaron kunnassa, Taipaleen kylässä sijaitsevalla mehiläistarhalla todetun esikotelomädän vuoksi perustettavaa rajoitusaluetta.

2 §

*Rajoitusalue*

Rajoitusalue kattaa liitteessä olevaan karttaan merkityn alueen.

3 §

*Rajoitusaluetta koskevat määräykset*

Rajoitusalueella noudatettavista rajoituksista määrätään mehiläisten esikotelomädän vastustamisesta 4 päivänä tammikuuta

Helsingissä 16 päivänä helmikuuta 1999

1996 annetussa maa- ja metsätalousministeriön eläinlääkintä ja elintarvikeosaston päätöksessä nro 2/EEO/1996.

4 §

*Poikkeukset rajoituksista*

Maa- ja metsätalousministeriön eläinlääkintä- ja elintarvikeosasto voi erityisesti perustellusta syystä myöntää yksittäistapauksissa luvan poiketa rajoitusalueella 3 §:ssä tarkoitettujen päätöksen mukaisista määräyksistä.

5 §

*Voimaantulo*

Tämä päätös tulee voimaan 16 päivänä helmikuuta 1999. Eläintautien vastustamisesta eläinten kuljetuksessa annetun asetuksen (1363/1994) 18 §:n mukaisesti päätöstä on noudatettava heti mainitusta päivästä lukien.

Apulaisosastopäällikkö *Pirkko Skutnabb*Eläinlääkintöylitarkastaja *Taina Aaltonen*





N:o 193

## Maa- ja metsätalousministeriön eläinlääkintä- ja elintarvikeosaston päätös

mehiläisten esikotelomädän vuoksi Peräseinäjoen kuntaan perustettavasta rajoitusalueesta

Annettu Helsingissä 16 päivänä helmikuuta 1999

Maa- ja metsätalousministeriön eläinlääkintä- ja elintarvikeosasto on eläintautien vastustamisesta eläinten kuljetuksessa 22 päivänä joulukuuta 1994 annetun asetuksen (1363/1994) 9 §:n nojalla päättänyt:

1 §

### *Päätöksen soveltamisala*

Tämä päätös koskee Peräseinäjoen kunnassa, Viitalan kylässä sijaitsevalla mehiläistarhalla todetun esikotelomädän vuoksi perustettavaa rajoitusaluetta.

2 §

### *Rajoitusalue*

Rajoitusalue kattaa liitteessä olevaan karttaan merkityn alueen.

3 §

### *Rajoitusaluetta koskevat määräykset*

Rajoitusalueella noudatettavista rajoituksista määrätään mehiläisten esikotelomädän vastustamisesta 4 päivänä tammikuuta

Helsingissä 16 päivänä helmikuuta 1999

1996 annetussa maa- ja metsätalousministeriön eläinlääkintä ja elintarvikeosaston päätöksessä nro 2/EEO/1996.

4 §

### *Poikkeukset rajoituksista*

Maa- ja metsätalousministeriön eläinlääkintä- ja elintarvikeosasto voi erityisesti perustellusta syystä myöntää yksittäistapauksissa luvan poiketa rajoitusalueella 3 §:ssä tarkoitettujen päätöksen mukaisista määräyksistä.

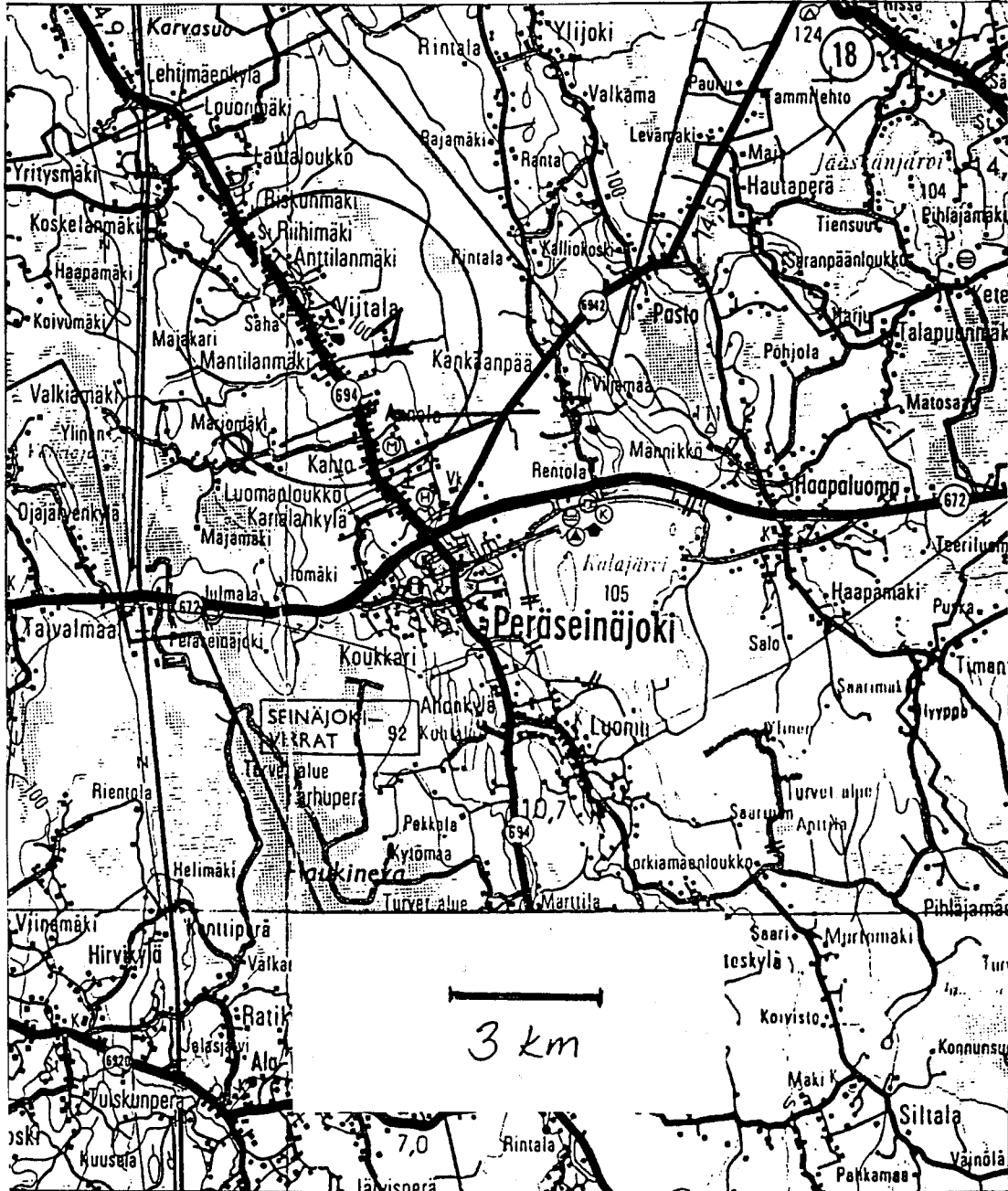
5 §

### *Voimaantulo*

Tämä päätös tulee voimaan 16 päivänä helmikuuta 1999. Eläintautien vastustamisesta eläinten kuljetuksessa annetun asetuksen (1363/1994) 18 §:n mukaisesti päätöstä on noudatettava heti mainitusta päivästä lukien.

Apulaisosastopäällikkö *Pirkko Skutnabb*

Eläinlääkintöylitarkastaja *Taina Aaltonen*



N:o 194

**Maa- ja metsätalousministeriön ilmoitus  
eräistä ministeriön päätöksistä**

Annettu Helsingissä 16 päivänä helmikuuta 1999

Maa- ja metsätalousministeriö ilmoittaa Suomen säädöskokoelmasta 17 päivänä lokakuuta 1980 annetun asetuksen (696/1980) 2 b §:n nojalla, sellaisena kuin se on 22 päivänä joulukuuta 1993 annetussa asetuksessa (1364/1993):

Maa- ja metsätalousministeriö on antanut seuraavan päätöksen:

Päätöksen nimi	n:o	antopäivä	voimaantulopäivä
MMMp biisonien tarhaamiselle asetettavista-eläinsuojeluvaatimuksista .....	3/EEO/1999	11.2.1999	1.3.1999

Edellä mainittu päätös on julkaistu maa- ja metsätalousministeriön eläinlääkintä- ja elintarvikeosaston määräyskokoelmassa. Päätös on saatavissa maa- ja metsätalousministeriön eläinlääkintä- ja elintarvikeosastosta, osoite Kluuvikatu 4 A, 00100 Helsinki, puhelin (09)1601.

Helsingissä 16 päivänä helmikuuta 1999

Osastopäällikkö *Jaana Husu-Kallio*

Vanhempi hallitussihteeri Ritva Ruuskanen